



Ville d'Hiroshima

Déclaration de Paix

le 6 août 2025

Il y a quatre-vingts ans, Hiroshima était jonchée de corps trop abîmés pour qu'on puisse même en identifier le sexe. Une *hibakusha* (survivante) ignora les nombreux éclats de verre qui transperçaient son corps pour incinérer son père de ses propres mains. Ailleurs, une jeune femme suppliait : « Je me fiche de mourir. S'il vous plaît ! Donnez-moi de l'eau ! » Des décennies plus tard, une femme qui entendit cet appel regrettait encore de ne pas lui avoir donné d'eau. Elle se disait que lutter pour l'élimination des armes nucléaires était le mieux qu'elle puisse faire pour ceux qui étaient morts. Un autre *hibakusha* passa sa vie seul, car les parents de la femme qu'il aimait refusaient de la laisser épouser une personne exposée à la bombe.

Un ancien *hibakusha* rappelait fréquemment aux jeunes : « Construire un monde pacifique sans armes nucléaires exigera de nous une volonté de ne jamais abandonner. Nous devons dialoguer et continuer à dialoguer avec ceux qui ont des opinions opposées. » Aujourd'hui, transmettre les fervents appels à la paix issus de l'expérience des *hibakusha* est plus crucial que jamais.

Les États-Unis et la Russie possèdent encore environ 90 % des ogives nucléaires mondiales. L'invasion de l'Ukraine par la Russie et le chaos au Moyen-Orient accélèrent le renforcement des capacités militaires à travers le monde. Sous la pression de cette situation, les responsables politiques de certains pays acceptent même l'idée que « l'arme nucléaire est essentielle à la défense nationale ». Ces évolutions ignorent de manière flagrante les leçons que la communauté internationale aurait dû tirer des tragédies de l'histoire. Ils menacent de détruire les cadres de consolidation de la paix que tant de personnes ont travaillé si dur à construire.

Malgré les troubles actuels au niveau des États-nations, nous, les peuples, ne devons jamais baisser les bras. Au contraire, nous devons redoubler d'efforts pour bâtir un consensus au sein de la société civile sur la nécessité d'abolir les armes nucléaires pour un monde véritablement pacifique. Nos jeunes, leaders des générations futures, doivent reconnaître que des politiques malavisées en matière de dépenses militaires, de sécurité nationale et d'armes nucléaires pourraient avoir des conséquences profondément inhumaines. Nous les exhortons à faire preuve de cette compréhension et à conduire la société civile vers un consensus grâce à une participation accrue de la base. Dans ce processus, nous devons tous penser moins à nous-mêmes et davantage aux autres. C'est en pensant aux autres que l'humanité a résolu bien des conflits et des troubles sur son chemin jusqu'à aujourd'hui. De toute évidence, les nations doivent elles aussi dépasser leurs propres intérêts personnels pour prendre en compte la situation des autres nations.

Pour développer les initiatives locales, la solidarité sera indispensable. Les échanges culturels, artistiques et sportifs contribuent énormément à la culture de paix que nous recherchons. Pour favoriser

cette culture, les jeunes peuvent facilement prendre l'initiative. Il leur suffit de concevoir et d'initier des projets concrets au quotidien, comme des projets artistiques et musicaux axés sur la paix ou la plantation de graines et de jeunes arbres issus des bombardements atomiques. La ville d'Hiroshima offre constamment l'occasion de découvrir la culture de paix bâtie par les *hibakusha* d'Hiroshima et ses prédécesseurs dans un esprit de soutien mutuel. Plus notre culture de paix transcendera les frontières nationales, plus elle incitera les décideurs politiques qui misent aujourd'hui sur la dissuasion nucléaire à revoir leurs politiques.

Décideurs politiques du monde entier, ne voyez-vous pas que les politiques de sécurité, dictées par des intérêts personnels étroits, fomentent des conflits internationaux ? Les nations qui renforcent actuellement leurs forces militaires, dont certaines disposent d'arsenaux nucléaires, doivent s'engager de manière constructive dans des négociations visant à abandonner leur dépendance aux armes nucléaires. Visitez Hiroshima. Constatez de vos propres yeux les conséquences d'un bombardement atomique. Imprégnez-vous de l'esprit pacifique d'Hiroshima, puis engagez sans tarder des discussions sur un cadre de sécurité fondé sur la confiance et le dialogue.

Le Japon est la seule nation à avoir subi un bombardement atomique en temps de guerre. Le gouvernement japonais représente un peuple qui aspire à une paix véritable et durable. Hiroshima exige de notre gouvernement qu'il mène l'unification de notre communauté internationale divisée. En tant que présidente de Maires pour la Paix, déjà le plus grand réseau mondial de villes pour la paix et en pleine expansion, la Ville d'Hiroshima collaborera avec ses plus de 8 500 villes membres à travers le monde pour instaurer une culture de la paix, qui s'oppose fermement à la force militaire. Nous appellerons les décideurs politiques à revoir leurs politiques. Nous appelons le Japon, par exemple, à signer et à ratifier le Traité sur l'interdiction des armes nucléaires (TIAN). Ce faisant, nous manifesterions l'esprit d'Hiroshima et commencerions à répondre aux supplications de nos *hibakusha*, représentés par Nihon Hidankyo, lauréat du prix Nobel de la paix l'an dernier.

Le Traité de non-prolifération nucléaire (TNP) est au bord du dysfonctionnement. Le TIAN devrait lui apporter un soutien solide, l'aidant à rester la pierre angulaire du régime de désarmement et de non-prolifération nucléaires. Nous exigeons que le Japon participe au moins en tant qu'observateur à la première Conférence d'examen du TIAN l'année prochaine. De plus, face à l'intensification des défis mondiaux liés à la gestion des dommages radioactifs dus aux essais nucléaires, nous exigeons que notre gouvernement renforce les mesures de soutien à tous les *hibakusha*, y compris ceux vivant à l'étranger. Avec une moyenne d'âge dépassant désormais 86 ans, ils continuent de faire face à de nombreuses difficultés causées par les dommages radioactifs sur leur corps et leur esprit.

À l'occasion de cette cérémonie commémorative pour la paix marquant les 80 ans du bombardement atomique, nous présentons nos plus sincères condoléances aux victimes. Nous renouvelons notre détermination à œuvrer avec Nagasaki et avec les peuples du monde entier partageant les mêmes idées pour atteindre l'objectif tant recherché par l'humanité : l'abolition des armes nucléaires et un monde en paix durable.

MATSU Kazumi

Maire de la ville d'Hiroshima